



JHD910

Guide du propriétaire

Merci!

Merci d'avoir choisi un produit par Jensen. Nous espérons que vous trouverez les instructions dans ce guide du propriétaire facile à suivre. On vous encourage à le lire pour que vous appreniez comment utiliser toutes les fonctions de votre nouveau récepteur Jensen pour vous amuser au maximum.

Fonctions du système	2
Installation	4
Câblage	6
Opération de base	7
Opération Tuner.....	9
Opération Weather Band.....	10
Dépannage	11
Spécifications	12

Fonctions

Les fonctions du système audio portable Jensen JHD910 comprennent:

- Etanchéité
- Résistant aux rayons ultra-violet et la corrosion
- Electronique US/Euro Tuner AM/FM
- 30 pré-réglés programmables (12 AM, 18 FM)
- Mémoire non-volatile pour des réglages d'utilisateur et des mémoires des pré-réglés
- NOAA Weather Band à 7-Chaînes
- Alerte météo
- Entrée audio auxiliaire
- Sortie casque
- Sortie audio amplifié à 2-Chaînes
- Des contrôles rétroéclairés avec une illumination en couleur sélectionnable
- Affichage lisible pendant la journée
- Horloge avec puissance en réserve pour 30 joursClock with 30-day Backup Power
- Minuterie travail
- Tonalité de confirmation bip audible

Contenu du paquet

- Radio JHD910
- Equerre de montage radio
- Equerre de montage casque
- Cinq (5) 10-16 x 3/4" écrous PPH en acier inoxydable
- Cinq (5) 10-32 x 5/8" écrous PPH en acier inoxydable
- Cinq (5) 10-32 écrous hexagonaux en acier inoxydable
- Cinq (5) #10 Rondelles en acier inoxydable
- Quatre (4) M4 x .7 x 8MM ecrous hexagonaux en acier inoxydable avec des rondelles captivées
- Harnais de câblage
- Entrée auxiliaire câble de raccordement
- Guide du propriétaire

Vis autotaraudeuses

Vis de mécanique

Rondelles

Installation

Montez l'équerre

Deux options sont fournies pour monter l'équerre (vis autotaraudeuses ou des vis mécaniques avec des boulons) pour assurer une option de montage idéale pour votre emplacement de montage. Evitez de faire obstacle à la circulation d'air aux ailettes de ventilation à l'arrière sur la radio.

A noter: Des trous de montage doivent être percés à 7/32". Avant de percer des trous de montage, assurez-vous que la zone derrière le panneau où les trous sont désirés est déblayé des fils et des carburants, des circuits à vide et des conduites de frein.

Vis autotaraudeuses
(Taille du trou 7/32")

Vis mécaniques avec des boulons
(Taille du trou 7/32")

Tas de montage

Vis mécanique à montage

Métal de l'équerre

Surface de montage du véhicule

Rondelle

Boulon

Attacher la radio

Lorsque l'équerre est bien montée utilisez les quatre vis mécaniques M4 fournis pour attacher l'équerre au dos de la radio. OU bien la radio peut être montée directement sur le panneau aux instruments s'il y a l'accès à l'arrière du panneau aux instruments.

CAUTION! Ne resserrez pas trop les 4 vis de montage. Resserrez uniquement à la main.

Montage régulier

Montage au-dessus de la tête

JHD910

Installation (continué)

Monter l'équerre de casque

Il y a trois options fournies pour monter l'équerre (vis autotaraudeuses, vis mécanique avec des boulons ou du ruban isolant à double face) pour assurer une option de montage idéale pour votre emplacement de montage. Autrement, le casque peut être monté directement au panneau aux instruments si l'accès à l'arrière du panneau est disponible.

A noter: Des trous de montage doivent être percés à 7/32". Avant de percer les trous de montage, assurez-vous que la zone derrière le panneau où les trous sont désirés est déblayée de câbles et des carburants, des conduites de freins ou des circuits à vide.

Ruban à deux faces

Wiring

Le diagramme de câblage dépeint tous les branchements de câbles exigés pour une bonne opération de l'appareil.

Connecteur à 9-Aiguille (Male)

Haut parleur de gauche (Blanc)

Haut parleur de gauche (Blanc/Noir)

Haut parleur de droite (Gris)

Haut parleur de droite(Gris/Noir)

Terre (Noir)

Accessoire (Rouge)

Fusible 3Amp

Fil noir

Connecteur d'antenne (fil noir)

Tuyaux retrait dû à la chaleur

Sortie case 1/4"

Casquette en caoutchouc

Panneau du véhicule ou l'équerre de montage de la casquette

A noter: Ne branchez pas le fil rouge à l'alimentation constante. Il doit être branché à une connexion véhicule avec la puissance à l'interrupteur; telle que IGN ou ACC. .

Opération de base

1. Puissance

Appuyez sur le bouton puissance (1) momentanément pour mettre l'appareil en marche ou en arrêt. Ce bouton est également utilisé pour accéder au numéro de la version du logiciel. Pour afficher brièvement la version du logiciel sur l'affichage aux cristaux liquides, appuyez et maintenez l'appui sur le bouton de la puissance pendant plus de cinq secondes..

2. Muet

Appuyez sur **MUTE** (2) pour assourdir la sortie audio en tuner, weather band ou mode d'entrée auxiliaire. Lorsque la sortie audio est assourdi MUTE apparaîtra dans l'affichage. Si la fonction muet est active lorsque l'appareil est mis en arrêt, le volume va faire défaut au niveau de départ programmé lorsque l'appareil est remis en marche.

3. Affichage

Appuyez sur **DISP** (3) momentanément pour basculer l'affichage aux cristaux liquides entre la mode fonction (montrant l'information de tuner; entrée auxiliaire ou weather band; en fonction de la mode qui est actuellement active) et la mode horloge (montrant l'heure)..

4. Affichage aux cristaux liquides

Le panneau d'affichage aux cristaux liquides (4) affiche la fréquence, l'heure et les fonctions actives.

5. Fonction d'entrée auxiliaire

Pour brancher un engin audio portatif (platine MP3, iPod, etc.) au JHD 910, branchez le casque ou la sortie du niveau ligne de l'engin au jack d'entrée auxiliaire 1/8" du JHD910 (5b) en utilisant le câble de raccordement (fourni). Appuyez sur **AUX** (5a) pour sélectionner la mode d'entrée auxiliaire.

6. Minuterie

Appuyez momentanément sur **TIMER** (6) afin d'accéder directement à la mode minuterie. Appuyez brièvement sur **TIMER** pour commencer la fonction timer et l'icône TIMER va clignoter dans l'affichage. Appuyez de nouveau sur **TIMER** pour arrêter la minuterie et l'icône TIMER va rester dans l'affichage (sans clignoter). Appuyez de nouveau brièvement pour reprendre la minuterie ou bien appuyez et maintenez l'appui pendant trois secondes pour le régler à zero et pour effacer l'icône Timer de l'affichage.

7. Volume

Appuyez brièvement sur **VOL+** (7a) ou **VOL-** (7b) pour ajuster le volume une étape en haut ou en bas. Appuyez et maintenez l'appui sur **VOL+** ou **VOL-** pendant plus d'une seconde pour ajuster continuellement le niveau de volume jusqu'à ce que le bouton soit relâché. Le niveau de volume actuel (0 à 40) apparaîtra dans l'affichage lorsque le volume est ajusté, revenant à l'affichage par défaut trois secondes après la fin de l'ajustement.

8. Régler l'horloge

Pour régler l'horloge pour afficher l'heure actuelle, appuyez sur **DISP** pour plus de trois secondes et l'heure va clignoter dans l'affichage. Appuyez sur **TUN-** (8a) pour ajuster les heures ou **TUN+** (8b) pour ajuster les minutes. Lorsqu'aucun ajustement n'est fait pendant dix secondes l'heure sera réglée et l'opération normale va reprendre.

9. Ajustement Audio et Menu

Ajustement Audio

Appuyez momentanément sur **AUDIO/MENU** (9) pour franchir par étape les options d'ajustement audio suivantes: Bass, Aigu et Balance (gauche à droite). Lorsque l'option désirée apparaît dans l'affichage, appuyez sur **VOL+** (7a) ou **VOL-** (7b) pour ajuster cette fonction audio. Lorsqu'aucun ajustement n'a été fait pendant trois secondes, l'appareil va reprendre l'opération normale.

Ajustement Menu

Appuyez sur **AUDIO/MENU** pendant plus de trois secondes pour entrer la mode d'ajustement menu et ajuster n'importe laquelle des options menu. Lorsque l'option désirée apparaît dans l'affichage, appuyez sur **VOL+** ou **VOL-** pour ajuster cette option menu-là. Lorsqu'aucun ajustement n'a été fait pendant plus de trois secondes, l'appareil reprendra l'opération normale. Les options menu suivantes peuvent être ajustées en utilisant cette fonction :

- Bip de confirmation(en marche ou en arrêt) – Détermine si un bip sera entendu chaque fois qu'un bouton est appuyé.
- Région d'opération(Etats-Unis or Euro) – Sélectionne la region d'opération appropriée.
- Affichage de l'horloge(12 or 24) – Sélectionne un affichage de l'horloge à 12 heures ou à 24 heures.
- Luminosité de l'affichage (Bas, Moyen, Haut) – Détermine le niveau de luminosité de l'affichage.
- Couleur du rétroéclairage (ambre ou vert) – Détermine la couleur du rétroéclairage de l'appareil.
- Volume à la mise en marche(0-40) – Sélectionne le niveau de volume desiré pour l'appareil lorsqu'il est mis en marche.
- Alerte WB (en marcher ou en arrêt) – Détermine si la fonction d'alerte de weather band est activée.

JHD910

Opération Tuner

10. Sélectionnez une bande

Appuyez momentanément sur **AM/FM** (10) pour accéder directement à la mode tuner de n'importe quelle autre mode de fonction. Lorsque l'appareil est déjà en mode tuner, appuyez brièvement sur **AM/FM** pour changer entre deux bandes AM (AM1 et AM2) et trois bandes FM (FM1, FM2, FM3).

A noter: Si l'appareil est programmé pour une opération Européenne, la séquence sera MW1, MW2, FM1, FM2 et FM3.

11. Syntonisation à la main

Appuyez sur **TUN-** (11a) ou **TUN+** (11b) momentanément pour syntoniser à une étape de fréquence vers le haut ou vers le bas. Appuyez et maintenez l'appui sur **TUN+** ou **TUN-** pendant plus d'une seconde pour syntoniser continuellement dans la direction sélectionnée jusqu'à ce que le bouton soit relâché.

12. Syntonisation recherche

Appuyez momentanément sur **SEEK-** (12a) ou **SEEK+** (12b) pour syntoniser automatiquement la fréquence vers le bas ou vers le haut à la prochaine station forte.

13. Station pré-réglées

Six boutons de pré-réglage numérotés (13) mettent en mémoire et rappellent des stations pour chaque bande AM et FM. Pour mettre une station en mémoire, sélectionner une bande (si nécessaire), et puis sélectionner une station. Maintenez l'appui sur un bouton de pré-réglage pendant trois secondes. La station actuelle sera mise en mémoire et le numéro de pré-réglage correspondant apparaîtra dans l'affichage. Pour rappeler une station, sélectionnez une bande (si nécessaire). Appuyez momentanément sur un bouton de pré-réglage et l'appareil va syntoniser à la station mise en mémoire correspondante.

A noter: Les boutons de pré-réglage rappellent des chaînes 1 à 6 sur le weather band et ne peuvent pas être réglés par l'utilisateur.

Opération Weather Band

14. Accéder au Weather Band

Appuyez sur **WB** (14) pour accéder à la mode weather band depuis n'importe quelle autre mode de fonction.

Qu'est-ce que la radio Weather NOAA?

C'est un système national qui transmet de l'information sur la météo locale d'urgence 24 heures par jour. Le réseau aux Etats-Unis a plus de 530 stations recouvrant 50 états aussi bien les eaux costales adjoignant, Puerto Rico, les Virgin Islands et les territoires dans le Pacifique. Chaque zone locale a sa propre station de transmission et un total de sept fréquences d'émission sont utilisées : 162.400MHz (CH1), 162.425MHz (CH2), 162.450MHz (CH3), 162.475MHz (CH4), 162.500MHz (CH5), 162.525MHz (CH6) et 162.550MHz (CH7).

Combien de stations est-ce que je peux attendre de recevoir?

Puisque les transmissions sont la météo locale et des informations, la puissance de transmission est d'habitude très basse (beaucoup moins que les stations AM ou FM) alors vous ne recevrez qu'une station à moins que vous ne soyez sur le bord de deux signaux de transmission ou plus. Vous ne recevrez que deux ou trois stations au maximum et cela est rare.

Est-il possible que je ne reçoive aucune station?

En fonction de l'emplacement, il est possible que vous receviez un signal très faible ou aucun signal du tout. Aussi, comme les signaux AM et FM, les signaux weather band sont soumis à des conditions environnantes, des obstructions météo du signal par des collines ou des montagnes, etc. Si aucun signal NOAA n'a été trouvé ou reçu, l'icône NO SIG va clignoter dans l'affichage et le tuner va balayer toutes les sept fréquences NOAA toutes les 30 secondes.

Comment est-ce que je saurai que je suis syntonisé au weather band?

Lorsque vous sélectionner le weather band, le WB icône va apparaître dans le panneau d'affichage, avec l'indication de chaîne actuelle. Appuyez sur **TUN+** ou **TUN-** pour syntoniser à chacune des sept chaînes jusqu'à ce que vous trouviez la station de weather band transmettant dans votre région.

Alerte météo NOAA

La fonction Weather Alert ajoute un niveau de sécurité supplémentaire en changeant automatiquement de la mode de fonction actuelle au weather band pour un minimum de 60 secondes si une tonalité d'avertissement NOAA (1050Hz) est reçue ou détectée. Si aucune tonalité d'avertissement supplémentaire n'est reçu pendant 60 secondes, l'appareil va basculer à la mode de fonction dernièrement connue.

La fonction de Weather Alert peut être mis en marche ou en arrêt par la clé Audio/Menu comme décrit à la page 3. Lorsqu'il est ON (par défaut) l'icône Weather Alert apparaît dans l'affichage et le tuner weather reste actif même lorsque la radio est mise en arrêt (aussi longtemps que la puissance est toujours appliquée à la radio). Si une alerte météo est émise la radio va se mettre en marche et jouer l'annonce pendant 60 secondes, et puis se remettre en arrêt et revenir à la mode de surveillance alerte météo.

Si la fonction Weather Alert est mis à OFF aucun Weather Alert icône n'apparaît sur l'affichage. La radio ne répondra pas à des alertes météo lorsqu'elle est en arrêt et ne se mettra automatiquement au weather band lorsqu'une alerte est émise.

A noter: Si l'appareil est programmé pour une opération Européenne, la fonction WB sera désactivée.

Dépannage

Problème	Cause	Action Corrective
Pas de puissance	Le commutateur d'allumage du véhicule n'est pas en marche	Si l'alimentation est branchée aux circuits accessoires du véhicule mais le moteur ne bouge pas, changer l'allumage au ACC.
	Le fusible 3A a sauté	Remplacez le fusible 3A.
Pas de réception	Volume est trop bas	Ajustez le volume jusqu'à ce que vous entendiez du son.
	Câblage n'est pas bien fait	Vérifiez tous les branchements de câble
Radio ne fonctionne pas	Câble d'antenne n'est pas branché	Insérez le câble d'antenne d'une manière ferme.
Volume trop haut ou trop bas lorsque la radio est mise en marche.	Le Volume pré-réglé est réglé incorrectement	Utilisez l'ajustement Menu (à la page 3) pour changer le volume pré-réglé au niveau désiré.
L'affichage aux cristaux liquides est sombre et difficile à lire	Radio est trop chaude	Mettez la radio en arrêt et permettez-la de se refroidir
Pas de fonction WB	Programmé à Européenne	Programmez aux Etats-Unis (menu configuration)
Alerte météo ne fonctionne pas	Alerte météo est programmée à 'Off'	Programmez à 'on' (menu configuration)

A noter: Il faut nettoyer et prendre soin de l'appareil pour une opération optimale. Le JHD910 peut être nettoyé avec un mélange de l'eau et du détergent très dilué et un tissu doux pour enlever la graisse et la saleté. Ne nettoyez pas directement la radio.

Spécifications

Général

Exigence d'alimentation.....DC 12 Volts, Negative Ground
 Dimension du Châssis 131.6 (W) x 47.5 (D) x 86 (H)
 Impédance de chargement 4 -8 ohms per channel
 Contrôles de tons Bass (at 100 Hz), ±10 dB; Treble (at 10 kHz), ±10 dB
 Débit.....1.5 Ampere (max)

FM Tuner

Gamme de syntonisation 87.5-108.0
 Sensibilité mono FM mono1.5uV
 Séparation stéréo @ 1 kHz..... >25dB

AM Tuner

Gamme de syntonisation 522-1710
 Sensibilité <30uV

Weather Band

Sensibilité <1uV

Amplificateur

Puissance totale du système 15 Watts Maximum

JHD910

Signal to Noise >70dB

Specifications subject to change without notice.

Note: The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the User's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1) This device may not cause harmful interference, and**
- 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.**